

日本《每日新闻》驻北京记者报道

《中国转为攻势的“访问外交”想孤立苏联》

【本刊讯】日本《每日新闻》九月十九日刊登该报驻北京记者中野的消息，题为《中国，转为攻势的“访问外交”，想孤立苏联》，摘要如下：

中国在第十一次党代表大会以后积极地开展了外交活动。继邀请南斯拉夫总统铁托、美国国务卿万斯来访以后，缅甸总统奈温访问中国，十八日，尼日尔最高军事委员会主席、国家元首孔切也到了北京。另一方面，现在，派了军事代表团去法国、罗马尼亚，派了全国人民代表大会代表团去澳大利亚、新西兰。人们可以从这种多边外交的潜在趋势中感到中国要孤立苏联的坚强决心。

同苏联对抗的态度是从毛泽东时代起奉行的外交政策。这一点在八月份召开的第十一次党代表大会上得到重申，从那以后，这一点积极地表现了出来。这种情况是值得注意的。华国锋在这次代表大会的政治报告中强调了推进三个世界论。

这就是要同第二世界、第三世界团结起来，组成对抗超级大国的统一战线。在这种时候，中国要把主要敌人始终集中到苏联身上。

中国隆重地欢迎铁托总统，成功地也可以说是苏联的后院的南斯拉夫设立了新的战略据点。中国将乘这股势头，在同孔切主席的会谈中展开对苏联的批判，并且，在十月初略

麦隆总统阿希乔访华、据料在十一月埃及总统萨达特访华时，看来也将强调同第三世界的团结。

以中国人民解放军副总参谋长杨成武为团长的军事代表团访问法国时，大概将大力宣扬要警惕苏联的主张，因为中国早就认为“苏联是声东击西”，而西方却抱有可以通过妥协和让步维护和平的幻想，对此，中国是不满意的。

全国人大副委员长乌兰夫等人对大洋洲国家的访问是为了增进同第二世界的友好。对于

日本，这种工作也将明显起来。而且，邓小平副主席会见日中议联、新自由俱乐部等访华代表团时，也没有忘记强调要对苏联保持警惕的主张。他说，为了对付苏联的战争，需要增强自卫力量。

中国的这种反苏政策的根据是，它判断苏联扩充军备和奉行霸权主义总有一天会导致世界战争，为了阻止这一点出现，各国不要放松防备，并且另方面应该结成广泛的统一战线。今后，中国将根据这种判断专门实行反苏战略。

法新社报道

《中国军事代表团会晤戴高乐海军少将》

【法新社布列斯特九月二十一日电】题：中国军事代表团会晤戴高乐海军少将

由杨成武率领的中国高级军事代表团在继续周游法国时，星期三到布列斯特，作国家海军、主要是菲利普·戴高乐海军少将的客人。

杨成武将军上了有导弹发射器的“迪盖一

特鲁安”号快速舰。

杨成武将军在快速舰甲板上同戴高乐海军少将谈话时，向他表达了“毛主席对戴高乐将军的崇敬”，以及中国人民对戴高乐将军作为法国伟大总统的极其钦佩的感情。海军少将回顾说，戴高乐将军因同中国第一个建立外交关系而成为先驱者。

美新处报道《美国—埃及公报》

公报说双方一致认为在今年年底前重新召开日内瓦会议是重要的

【美新处华盛顿九月二十一日电】题：美国—埃及公报

在内阁会议室举行了六十五分钟的会议以后，白宫新闻处发表了关于“卡特总统同埃及外长法赫米一九七七年九月二十一日会谈后的声明”。

声明全文如下（本刊有删节）：

卡特总统同埃及外长法赫米在内阁会议室举行了一小时零五分钟的会谈。参加会谈的还有副总统蒙代尔、国务卿万斯和国家安全事务助理布热津斯基。

总统首先表示他愉快地欢迎法赫米外长在他与中东国家外长举行新一轮会议时来到白宫。

总统对外长转交了萨达特总统的一封信件表示高兴。他再次对这位外长表示，支持埃及在争取经过谈判达成一项和平解决中东冲突的协议的努力中发挥关键作用。总统强调，他确信，在世界这个重要的地区实现正义的和平，需要参加谈判的各方实行妥协和进行勇敢的领导。

总统和外长一致认

【法新社北京九月二十一日电】尼日尔主席孔切星期三晚在北京对法新社发表谈话说，尼日尔和中国对非洲问题在没有外来干涉的情况下由非洲人自己来解决这一点看法是一致的。

孔切主席在北京逗留四天后说，他同中国领导人、特别是同华国锋主席的会谈所取得的结果，是签订了一项关于中国援建一个年产量为二十万吨的水泥厂的重大的协定义定书。

在问到在星期一欢迎他的宴会上发生的外交事件即受到李先念副总理攻击的苏联集团的代表以退场表示抗议这一问题时，孔切主席拒绝表态：“我们同苏联有着良好的关系。我们不愿加入中国和苏联之间的对立。每个人有权发表自己的意见。在关心经济和社会发展的范围内，尼日尔主张坦率的合作，并希望同任何能够向它提供帮助的国家建立牢固的关系。”

他说，中国和尼日尔领导人对由非洲人自己来和平解决他们国家间的冲突，如关于西撒哈拉问题的冲突、埃塞俄比亚和索马里之间的冲突、乍得和利比亚之间的冲突，看法是一致的。

关于索—埃武装冲突，孔切中校说：“我们双方对两国间发生的这种情况都表示遗憾，我们的结论是：让非洲人去解决他们的问题，非洲以外的人不要使我们的任务复杂化。”

然而尼日尔主席拒绝表示他是否同意中国对非洲之角和红海的分析，北京指责苏联在这些地方进行干涉。这位主席说，“我所能说的，就是尼日尔不赞赏非洲之角发生的情况。”

最后，孔切主席把发展中的、第三世界的国家中国作为非洲国家的榜样：“在农业方面，中国的榜样对非洲国家有很大的帮助。动员群众完成有成果的和有益的工作也是一个榜样。人民团结一致，这是一个榜样。人民的纪律也是一个榜样。”

孔切主席离京前对法新社记者谈话

说在农业方面中国的榜样对非洲国家有很大的帮助

的会谈的过程中找到一种解决办法。

总统重申他重视美国与埃及的关系，并重申美国支持埃及为发展经济而作的努力。最后，总统要求外交部长向萨达特总统转达以下保证：美国仍然决心谋求在中东取得一项全面的和平解决办法。

【美联社华盛顿九月二十一日电】埃及外长法赫米在椭圆形办公室同卡特总统会谈开始的时候邀请卡特访问开罗，总统回答说，他希望他能进行这样一次访问，虽然他还不能说什么时候进行访问。

这位埃及外长说这次会谈是“积极的”，又说，他们谈到了中东局势的一切方面。

印述报评

《德赛十月二十一日起访问俄国》

【本刊讯】印度《印度教徒报》九月二十日刊登一篇述评，题为《德赛十月二十一日起访问俄国》，摘要如下：

印度总理德赛将于十月二十一日到二十六日对苏联进行六天访问，同勃列日涅夫主席和苏联总理就双边问题和共同关心的国际问题举行会谈。

德赛在一九六一年任财政部长时曾应苏联政府邀请访问过苏联，当时，他到了苏联很多地方，对苏联的情况有充分的了解。

苏联政府似乎十分重视使德赛的访问成为建立平等关系的重要里程碑，而又不致于损害人民党要同包括中国和美国在内的所有国家建立友好关系的政策。由于局势发生了变化，莫斯科现在力求同印度建立这种平等的关系。德赛这次访问主要是政治性的，要为印苏关系定一定适当的分寸，这一点可能在勃列日涅夫回访时继续贯彻下去。这次访问的目的不是重申过去那种样子的关系，也不是给现有的关系重新下定义，而是把注意力集中在这种关系中相互有利的方面。因此，全部重点就是要确立印苏友谊的新概念，它要在一切方面都亲密和融洽，但是不要过分张扬，也不要有排他性，以致于成为同其他国家发展同样友好关系的障碍。

人民党政府已经十分明确地表示，它诚心诚意要保持目前水平的对苏友谊，苏联在印度需要友谊的时候是始终不渝地站在它一边的。印苏关系范围极广，从政治和经济方面一直到防务方面。突然削弱合作是不符合两国的利益的，更不用说取消这种合作了。如果印度不希望印苏友谊妨碍它改善同中国或者美国的关系的话，也应当理解它也反对根据外部的考虑而削弱这种友谊。

美新处报道 《兰斯辞去行政管理和预算局局长的职务》

说卡特怀着极大的遗憾和悲伤的心情同意兰斯辞职

【美新处华盛顿九月二十一日电】题：兰斯辞去行政管理和预算局局长的职务

卡特总统“怀着极大的遗憾和悲伤的心情”同意了兰斯辞去行政管理和预算局局长职务。

卡特九月二十一日在一次电视记者招待会上宣布，兰斯同国会和新闻机构发生的许多问题是由我引起的，因为我们曾试图在施政方面制订一些特别的标准，而且在去年的总统竞选期间“使美国人民产生

了一些期望”。

对兰斯提出的指责是针对他进入联邦机构之前担任两个佐治亚银行总经理时的交易活动的。正如卡特指出的那样，在兰斯担任公职时没有任何人提出过有关他的行为的问题。

总统坚持认为，兰斯上周已在参议院行政事务委员会为时三天的作证期间澄清了他的名誉，他说他从来没有怀疑过兰斯的正直的才能。同时，他说他并不反对“兰斯的辞职决定”。

除了卡特总统的开场白（他在开场白中宣读了兰斯的辞呈）以外，在这次历时三十分钟的记者招待会上提出的所有问题都涉及的是兰斯事件。

【美联社华盛顿九月二十一日电】卡特说，兰斯昨天对他说，他打算离开卡特政府。这位总统说，他认为，兰斯作出了正确的决定。

卡特把记者招待会的时间推迟了两个多小时，以便兰斯能够在法律顾问克拉克·克利福德帮助下草拟他的辞职信。

卡特说，经常的争执使人们对白宫和美国政府的诚实产生了怀疑。他说这种怀疑是没有根据的。

总统说，他不知道

美白宫发言人宣布 布热津斯基将访问法、英和西德

【美新处华盛顿九月十九日电】题：白宫九月十九日新闻发布会新闻发布人是白宫发言人鲍威尔，他谈到了布热津斯基出访巴黎、伦敦和波恩的问题。

鲍威尔九月十九日

由于兰斯事件，他自己的信誉可能受多大损害。在导致兰斯辞职的一系列事件开始时，股票市场价格降到他所拥有的银行股票的价格以下，这使人们首先对他个人的财政可能管理不善提出了疑问。

由此开始，由于记者和政府的银行调查员发现他在担任卡特的预算局局长之前一起接在一起的值得怀疑的财政作法，兰斯的财政问题就走上了下坡路。

【合众国际社九月二十一日电】兰斯是卡特最亲密的朋友之一，他除了担任预算局长的职务以外，还是总统最核心的高级顾问之一。

一个月以来，几乎每天都有反对他的新的指控出现。

比外交大臣将在联大宣布共同市场九国的“行动准则”

【合众国际社布鲁塞尔九月二十日电】比利时外交大臣亨利·西莫内将在本月晚些时候联合国大会就种族隔离问题进行辩论时，宣布欧洲的“行动准则”。

接近这次会议的人士说，从法律角度来说，将不可能强迫实行这项准则。

他们说，部长们希望用施加道义压力的办法来促使大多数欧洲公司采纳这项准则，即使这意味着违反南非旨在执行种族隔离的法律也罢了。

一位发言人说：“要使这项准则成为欧洲经济共同体借以对南非不断施加道义的政治压力以使其改变其法律的一种手段。”

官方人士说，部长们还讨论了最终可以借以对南非施加压力的其他一些措施，如停止出口信贷保证或者采取行动阻挠投资。

【法新社布鲁塞尔九月二十日电】欧洲经济共同体外长们今天命令共同体在南非营业的公司遵守一项“行动准则”，这个准则的目的在于改善黑人雇员的情况。

与此同时，一个工作小组将进一步考虑禁止在南非投资的主张。

行动准则包含以下七点：

一、黑人工人享有工会权利。
二、放宽为了限制移民工人而实行的所谓“通行证制度”。
三、工资政策对黑人不得歧视。

四、就业机会应向符合所要求的条件的一切人——白人和黑人

【路透社伦敦九月二十一日电】消息灵通的英国人士今天说，美国、苏联以及其他十三个技术先进的国家在这里举行的一次会议上商定了一些指导方针，以确保核出口不致于有助于核武器的扩散。

上述十五个国家的官员结束了人们称为“核供应俱乐部”的一次为期两天的极秘密的会议。

会议结束时发表的一项简短的公报说，这些国家决定把各国政府已决定作为它们出口核的政策基础的这项文件，通知总部设在维也纳的国际原子能机构的总干事西格瓦德·埃克隆德。

公报没有谈这些技术性很高的指导方针的任何细节，也没有谈防止核武器扩散的“行动准则”。

英国消息灵通人士说，这次会议主要关心的是三种高度机密的技术知识的扩散，即用过的核燃料的加工、铀的浓缩以及重水的生产。非核国家可以用这些技术来帮助制造原子爆炸物。

西方的许多科学家警告说，极端分子很可能只用几公斤的钚就可以造一个核武器。

这些人士说，与会的官员预料核供应俱乐部不会扩大到把象巴西这样一些潜在的顾客和发展中国家包括进去。这些国家中的一些国家倾向于认为目前的这个组织是一个反对它们发展用于和平的原子能的利益的组织。

参加会谈的国家有：比利时、加拿大、捷克斯洛伐克、法国、西德、东德、意大利、日本、荷兰、波兰、苏联、瑞典、瑞士、英国和美国。

这些人士说，此间的会议还商定成立一个特别工作小组，以便讨论协调成员国的出口政策问题。

瑞典将担任这个工作小组的主席。

这些人士说，今天商定的指导方针包括核燃料加工的规定、转让核设备以及铀的浓缩。

官员们还希望制订一些保障措施，以防止恐怖分子企图获得核燃料和技术。

核供应俱乐部的成员说，他们有“共同的责任确保核出口不致于有助于核武器或者其他核爆炸装置的扩散”。

同体公司在南非营业的一切子公司、分公司和其它机构。

这个文件是为了研究南非形势而成立的一个工作小组提出的。

消息灵通人士指出，这是一批西方国家第一次对比勒陀利亚政府施加这种压力。他们说，禁止投资的措施由于西德、法国和英国保持沉默而没有得到通过。

美联社报道

共同市场九国外长接受西班牙加入共市的申请

【美联社布鲁塞尔九月二十日电】欧洲共同市场九国外长今天正式接受西班牙加入共同市场的申请。

葡萄牙和希腊已经是候补国。预料这三个国家在经过长期谈判和一段使其经济作出调整的过渡时期以后，将在八十年代为正式成员国。

西班牙的候补资格受到西德外长根舍的热

烈欢迎。他说，他的国家准备承担新的经济负担。

意大利和法国的发言人不那么热情。

意大利外长说，他的国家急切地希望人们提出建议来帮助现有成员国地中海地区的农民，然后再研究新成员国的农民将同西、葡、希三国的农民发生直接的竞争。

美国情报报人士说 苏在三、四年内可能试验新式导弹

【合众国际社华盛顿九月十七日电】（记者：罗伯特·凯勒）情报界人士说，苏联可能在三四年之内试验威力强大而准确度很高的新式导弹，这些导弹可以在一次毁灭性打击中摧毁美国的导弹发射井。

他们说，苏联发展四种新式导弹从而形成所谓“第一次打击能力”的威胁，使得某些分析家认为美国洲际弹道导弹在八十年代初期将会容易遭到摧毁。

这些人士说，苏联人三四年以来一直致力于研制他们的“第五代”新式导弹的工作，虽然人们几乎不了解其它细节。

他们说，根据过去的进展情况，这些新式导弹经过同样长的时间就可准备就绪进行试射。

研制这些武器的目的是为了取代俄国第四代洲际弹道导弹，第四代的导弹在威力和准确度方面已被列为“第一流”的武器。目前在发射井已经部署了大约二百枚（或者更多）这样的导弹。其中一种称之为SS18导弹的弹头有相当于二千五百万吨梯恩梯的爆炸力，专家们说，这种导弹可以发射到八千公里以外目标的五百米范围之内的地区。

情报人士说，预料新式导弹的准确度甚至更高。

主张强硬路线的人士说，苏联发展新式导弹一事表明，他们正在设法取得战略力量的优势。

布朗说过，苏联的目的还不清楚，但是他在最近的一次讲话中说：“我们不能无视他们所作的努力。”

法新社报道

地拉那电台影射攻击我是“实用主义”

【法新社地拉那九月十二日电】共产党中国传统的东欧盟国阿尔巴尼亚今天攻击意识形态上的“实用主义”，这里的观察家认为，这是两个多月来又一次间接批评毛之后的北京。

据地拉那电台说，在“东方”，在修正主义分子和机会主义分子中间，存在着这种针对无产阶级的“反动的、资产阶级的理论”。

电台一位评论员列举其他的“反马克思主义概念”时提到了三个世界——超级大国、其他工业化国家和第三世界——的理论，这是中国对外政策的基础，是阿尔巴尼亚的主要攻击目标。这位评论员批评了“实用主义的原则”，根据这个原则“我的敌人的敌人就是我的朋友”，这一点是中美和解的原因。

港报译载文章《南非索韦托的尖锐对抗》

南非一些城镇的黑人学生不断反抗南非当局的种族歧视政策

【美联社约翰内斯堡九月十五日专电】今天，据一位警方发言人说，据报告，在过去二十四小时中，在南非的几个城镇里不时地出现小的骚乱和学生罢课活动。

显然，已发生的这些有黑人参加的事件是对十三日一位三十岁的黑人领导人史蒂文·比科在拘留期间死亡一事的反应。

比科是在索韦托黑人居住区的黑人学生公然反对政府的禁令时死去的。政府的禁令规定，到十四日为止，四十个国立中学不再为黑人学生注册。

在索韦托和在比勒陀利亚周围的黑人居住区的学生已经罢课六个星期，对班图（非洲人）教育提出抗议，他们认为这种教育不如白人受的教育。

负责防暴的副警察总监克里尔少将说，警察在位于约翰内斯堡以南三百五十英里的黑尔堡大学拘留了一千二百名黑人学生。

在约翰内斯堡以南十英里的印度人居住区莱纳西亚，警方怀疑有人故意纵火烧了一所学校的体育馆。据估计，损失为五千五百美元。

【本刊讯】香港《新晚报》九月二十日摘译美国柯特赛尔的文章，题为《南非索韦托的尖锐对抗》，摘要如下：

南非政府和约翰内斯堡郊区索韦托镇的青年黑人正在进入新的对抗。

往事在重复着，越来越高昂的黑人抗议呼声，换来政府更加强硬反应；政府更强烈的反应又换来更高昂的抗议，更坚定的蔑视。

索韦托一位黑人领袖摩特兰纳说：“就短时间而言，政府可以获胜，他们很有力量，学生可以被镇压下去，但仇恨却是不可估量的。”

现在的问题是黑人学校教育。七月到八月间，黑人的抗议越来越高涨，他们要求改变整个黑人学校教育体制。

政府的反应越来越强硬，发生了暴力对抗，学生领袖被捕，警察开枪，打死打伤了学生，还使用猎狗来对付学生。到八月最后一周，政府暂时地关闭了索韦托四十个中学，这个镇全部的中学有四十二个。这些中学本来是由社团管理的，九月一日开学，政府完全接管，对教师和学生实行严格的新律例管理。

索韦托学生代表会议指出，这些学校是黑人社团办的，不是政府学校，政府接管无理。又指出，南非政府从来不曾承担完全的责任，使黑人象白人般以公民的权利接受平等的教育。他们举出例子：政府每年花在每一个黑人学童身上的教育经费为四十五美元，花在每一个白人儿童身上的教育经费为六百九十五美元。其结果是黑人学童的父母和黑人必须掏腰包来支持学校经费。黑人学校缺乏电力和取暖设备，黑人学校教师与学生的比例是一比五十到一百，而白人学校则为一比二十。

学生反对教育体制的运动，根源于整个南非的黑人觉醒运动。这个运动以黑人大会为先锋，它要改变南非黑人的精神面貌，由次等人变成有自豪感的有人格尊严的人。

一份有影响力的白人办的约翰内斯堡报纸《兰特每日邮报》最近发表社论指出，“现行教育制度的目的，是要把黑人限制在白人南非社会中的低层”。这也是黑人们的看法。

去年六月，当二十岁左右的青少年发动他们的抗议运动时，他们的双亲多数心怀恐惧，企图阻止他们参加示威。经过了十几个月来的斗争，由于青年人表现的坚强决心，也由于当局残酷的镇压，黑人上一辈和下一辈人之间的“代沟”消失了。今天，父母们尽管仍然担心，越来越多的人却支持他们的儿女的斗争。

外电报道 苏向埃塞俄比亚运送一批米格机和坦克

【路透社内罗毕九月二十一日电】外交人士今天从亚的斯亚贝巴报告说，苏联的安东诺夫巨型运输机已开始空运米格式喷气战斗机来加强同索马里军队进行一场沙漠战争的埃塞俄比亚的力量。

外交人士说，这些安东诺夫飞机已把第一批装箱的米格机部件运到亚的斯亚贝巴机场。

在亚的斯亚贝巴的外交人士说，如果苏联技术人员负责飞机的组装工作，可以在一周内组装一些新的埃塞俄比亚米格机。

埃塞俄比亚空军曾猛烈轰炸停止在吉吉加周围、从欧加登通往埃塞俄比亚腹部高原的马尔达山口前面的索马里先头部队。在亚的斯亚贝巴的人士说，在一度停顿之后今天又爆发了新的地面战斗。

亚的斯亚贝巴人士说，埃塞俄比亚人最近已派出约四十名飞行员和六十名机械师去苏联接受使用米格—21型飞机。

据厄立特里亚解放阵线在贝鲁特的人员

说，克里姆林宫计划给埃塞俄比亚运去四十八架这种飞机。

据悉，苏制坦克已第一次调去加强埃塞俄比亚在马尔达山口的东部防线。

据悉，一批新的T—55型坦克已运抵埃塞俄比亚唯一剩下来的阿萨布港，同时运来的还有二十八个装在卡车上

的“斯大林管风琴”联装火箭炮，就象在安哥拉内战中威力很大的那种火箭炮。

外交人士说，这些米格飞机部件空运到埃塞俄比亚表明，亚的斯亚贝巴政府是紧急要求得到这些飞机的。

外交人士说，某些运载弹药和零件的苏联货船可能已在海上从开

英报报道《沙漠军队准备打垮亚的斯亚贝巴政权》

【本刊讯】英国《每日快报》九月二十日刊登一篇报道，题目是《沙漠军队准备打垮亚的斯亚贝巴政权》，摘要如下：

埃塞俄比亚的军事独裁者在这场争取生存的战中正面临着最关键一战。一支游击队的军队目前距重要城市哈勒尔只有十七英里远。

这支军队是属于有五千名战士的西索马里解放阵线的部队，它于上周攻占了埃塞俄比亚的边缘地区，目前正位于多山的西部地区的边缘。如果叛乱分子能够攻克哈勒尔要塞，那就是对军事委员会的致命

一击，因为在过去，这座城市一旦陷落，这个国家的统治者也就随之完蛋。他们上周的战果是，拿下了战略重镇吉吉加。

一位外交部的发言人说：“我想埃塞俄比亚人被打败的原因是他们士气和得到补给等方面存在问题。”在整整两个月的沙漠之战中，索马里叛乱分子目前控制了除哈勒尔和迪雷达瓦（可能是他们的下一个攻击目标）之外的全部欧加登地区。

与此同时，在埃塞俄比亚南部，索马里解放阵线说它在巴莱省的多洛地区周围进行的战

往索马里的伯贝拉港转而改航到阿萨布。

索马里高级官员公开抱怨说，自从欧加登战争以来，来自苏联的供应已大大减少。

【法新社内罗毕九月二十一日电】据埃塞俄比亚的外观察家们说，埃塞俄比亚尚未就索马里提出的同得到索马里支持的游击队举行会谈的建议作出答复，但是人们只能预料，埃塞俄比亚将拒绝这一建议。

斗中，消灭了一千五百名埃塞俄比亚士兵。

对以体型矮小的门格斯图为首的独裁者来说，各条战线的局势都变得越来越严重了，因而正在号召退伍的士兵重新拿起武器。

但是西方观察家们认为，他们的这种征集是走投无路的军政权的垂死挣扎。

【法新社喀土穆九月二十一日电】厄立特里亚发言人今天说，厄立特里亚脱离主义者正在准备对埃塞俄比亚政府在红海省的最后三个据点阿斯马拉、马萨瓦和阿萨布进行一次大规模的进攻。

七十一人死亡。据说，单是法里甘警署就有一百一十二人死亡。在科米拉，患霍乱的病人超过了二千五百人。

官方人士说，在西部边界地区拉杰萨希的霍乱已向新地区查派。纳瓦普甘蔓延。到目前为止至少已有一百五十二人死亡。

据当地医院人士说，在北部另一个边界地区梅曼辛格也流行霍乱，据昨天的消息说已有十人死亡。

外电报道 孟加拉、菲律宾、叙利亚等国霍乱蔓延

【路透社达卡九月十九日电】据今天公布的政府数字，孟加拉上周至少有一百一十一人死于霍乱症，这次霍乱症是继北方和南方遭遇水灾之后发生的。

政府和世界卫生组织已开展大规模运动来防止疫症进一步蔓延。

【法新社马尼拉九月十九日电】菲律宾卫生当局今天在北方一个矿业城镇进行大规模防疫运动，以制止一种怀疑是亚洲型霍乱的疫症流行。

卫生部发言人说，北方本格特省的巴科德镇发生这种疫症，有七人死亡，三十七人入医院留医。

【路透社惠灵顿九月十九日电】在太平洋吉尔伯特群岛上防治霍乱病的新西兰医疗队今天说，当地已有十七人死于霍乱。

医疗队队长莱因汉通过人造卫星向惠灵顿报告说，截至昨天午夜为止的过去四十八小时

内，已发现七十二宗新症。现在共有三百五十二宗霍乱被发现。

医疗队和新西兰卫生当局都感到忧虑，因为在霍乱发生十天后，蔓延的情况一点也没有减轻。卫生部发言人辛加莱说，医院收容霍乱病人的数字仍然维持每天三十至四十人。

【美联社大马士革九月十九日电】叙利亚今天报道发现五十七宗霍乱新症，但在大多数中东国家中，历时一个月的传染疫症似乎正在减弱。

叙利亚的新疫症是在全国各地发现的，它使官方公布的霍乱疫症总数达到二千三百五十二宗。死亡人数增加到七十二人。

【法新社科威特九月十九日电】卫生大臣阿瓦迪说，科威特发现三宗由外国带入的新症，所以采取新的严厉戒备措施。

【法新社达卡九月二十日电】据非官方透

露，今年孟加拉国的霍乱死亡数字已达三百五十六人。星期一，这个国家的十九个区域中，又有五个地区出现了新症。

非官方的地方人士说，上个月下旬在东部边界地区的科米拉，只是偶然发生几宗，但是接着就广泛传染开来，在四个警署中已有一百

汉城七千多名学童食物中毒

【合众国际社汉城九月十八日电】上周五发生在汉城超过七千八百名小学生集体食物中毒事件，查案人员星期日在审问十人，以便找出中毒原因。

受审问的七人是汉城仁川市朝鲜食品制造厂职员。

其他三人是朝鲜食品制造商协会职员。

集体中毒的确实原因虽然还没有正式知晓，然而一些官员怀疑是用来焙制面包的一些鸡蛋沾染了病毒。

上周五，汉城一百七十三家小学七千八百七十三名学童吃了面包后分别出现呕吐、泻肚和发烧症状，其中九百四十五人送往医院洗胃，绝大部分已于星期六下午返家休养。

当地报纸报道，供应面包的食品制造厂过去已被当局提出两次不符合卫生条例警告。据采访该厂新闻的记者表示，那里的食物制作过程明显地“不合卫生，质量不符合规定”。（转载香港《新晚报》）

美 新 处 报 道

《美国学者发表对中美关系的看法》

【美新处华盛顿九月二十日电】题：美国学者发表对中美关系的看法

美国的四位学术权威人士就美国将来同中华人民共和国打交道过程中面临的挑战和机会向国会的一个小组委员会提出他们的看法。

这四位权威人士——布鲁金斯学会高级研究员多克·巴尼特，密执安大学政治学教授艾伦·惠廷，约翰·霍普金斯大学研究院的纳撒尼尔·塞耶和加利福尼亚大学政治学教授罗伯特·斯卡拉皮诺——在九月二十日向众议院亚洲和太平洋事务委员会下设的小组委员会发表事先准备的证词时，分析了目前的中美关系，并且对美国正式承认中国作了程度不同的支持。

斯卡拉皮诺教授在他准备的证词中对承认中华人民共和国表示了四个人中最强烈的保留态度。

他说：“在关系正常化之前，美国和中国对台湾问题的和平解决应该有明确的协议——一项考虑到台湾人民的利益的协议。”

斯卡拉皮诺告诫说，美国需要花多得多的时间来考虑它的“谈

判和磋商策略”。他指出，目前“这方面是不够的，这种情况令人不安，尤其是在谈判和磋商对决定美国对外政策的最后成败非常重要的时刻”。

他说，美国承担义务防止中华人民共和国以任何方式强行吞并台湾“在道义上是必然的，在政治上是必需的”。他进一步强调，美国必须保持在亚洲的信用。

塞耶在他准备的证词中说，他认为，美国正式承认中华人民共和国有助于加强国际制度。他说：“但是我也认为，如果我们不想损害我们的亚洲联盟，我们必须完全消除我们亚洲盟国的担心。”

他指出：“也许我们不能实现泰国外交官的愿望，他希望我们在所有有关各方都同意后采取行动。但是另一方面，我们的国家很大，不能玩弄大国权术，忽视小国。如果要说的话，我们应该遵照毛主席的教导一边倒——倒向小国一边。过去，这一直是我们的力量所在。将来也很可能是我们的力量所在。”

惠廷教授在他准备的讲话中说明，如果美国不顾台湾的经济生命或它的政治安全而放弃

台湾，南朝鲜、日本和菲律宾的反应将是严重的。

他说，这种局面“不一定会发生”。通过尊重双方的政策原则和承认现实的实际需要进行的谈判，可以导致对我们盟国的利益有益的新的中美关系。

“这种关系可以推动在朝鲜的和平和安全问题上、特别是在武器控制方面达成谅解。它还可以加强日本同中国之间的经济关系，从而有可能结束将近一个世纪的对抗局面。它可以在使用对整个东亚极为重要的海洋资源方面作出多边安排铺平道路。简言之，在适当的和可能的条件下实现中美关系正常化根本不会威胁我们盟国的利益或是削弱我们自己对它们承担的义务。”

印
报
报
道

《瓦杰帕伊将在联大会见黄华》

【本刊讯】印度《印度快报》九月二十日发表一则题为《瓦杰帕伊将在联大会见黄：将研究与中国的关系》的报道说：

外交部长瓦杰帕伊在纽约参加联合国大会期间，将要会见世界各国的政治家，其中一位就是中国外交部长黄华。

他说，美国和中国政府在达成一项协议方面没有任何路障。“它们是否愿意和是否能够最终达成协议可能决定着东亚未来的稳定。”

巴尼特在他事先准备好的讲话中谈了以下几点：

——美中关系的改善将会对华盛顿为在地区和全球实现一种比较稳定的国际均势所作的努力作出重大的积极的贡献。

——美中关系恶化将会增加美国制订政策者面临的问题，将会对美国的利益产生大为不利的影响，并将促使国际局势的不稳定。

——需要迅速采取行动，把对台湾的正式承认转变为对北京的正式承认，才能巩固同大陆中国建立的重要的和持久的关系。

——长期拖延与北京关系完全正常化将会涉及到美国肯定应当避免的一些危险，而这些危险超过美国同台湾关系降级所产生的危险。

这将是德赛政府与中国高级领导进行的第一次高级接触。

黄华和瓦杰帕伊可能要研究发展两国之间的关系的的问题，但是结果如何还要看谈判的情况。

大可肯定，他们将要研究现已成为两国间双边关系的一部分的具体问题。

【路透社伦敦九月二十日电】国际奥林匹克委员会主席基拉宁今天从中国回到了国内，他相信他在使世界上这个最大的国家重新参加奥林匹克运动方面取得了进展。

他在从北京返回他爱尔兰家的途中在伦敦机场停留期间对记者说：“重要的事情是，我们已经同北京建立了对话。”

他说：“我们正在设法恢复同中国的正常关系。我访问的结果是，我们能够直接同他们进行联系，而不要通过中间人来工作了。”

他说，台湾问题仍然是妨碍取得一个解决办法的障碍。他说：“情况是，北京的态度一贯是，目前仍然是，只有一个中国，没有一个中国一个台湾，他们对这一点说得非常清楚。”

基拉宁说，他同以王猛先生为首的中国官员举行的坦率会谈使他相信，他们希望国际奥委会作出决定。他说，“他们希望尽快这样做。”

他说，“我认为我们向前迈了一小步。据说美国国务卿万斯最近访问中国后美中外交谈判向后退了，应当在这种情况下来考虑我们的前进。无论如何，建立了直接的接触是很令人鼓舞的。”

【合众国际社伦敦九月二十日电】基拉宁说，现在国际奥委会必须作出决定。

他说，“一方面我们可以就这个问题举行表决，另方面也许有一些人认为举行表决为时过早，我们必须按情况办事。”

基拉宁说，“但是中国人要我们采取主动。国际奥委会执委会将于十月在洛桑，然后一月在突尼斯举行会议。我预料我们将在明年五月雅典举行的国际奥委会全体大会上提出建议。”

基拉宁说，如果目前举行表决，就会有很多人支持台湾，但他说，他不知道支持的是否会是大多数。

【路透社北京九月十七日电】这位爱尔兰贵族对记者说，他自己的看法是，应当使人民共和国归队。但是他并没有说关于台湾问题他认为应当采取什么行动。

“我个人非常强烈地认为，我们要给予最大数量的运动员参加比赛的机会。

“我殷切希望中国重返奥林匹克大家庭。但是我不愿妄测这将怎样实现和在什么时候实现。”

蒋报报道《水果皮渣制造饲料研究成功》

【本刊讯】蒋帮《中央日报》九月十四日刊登利用水果皮渣制造饲料的消息，题为《水果皮渣制造饲料研究成功》，摘要如下：

科学家致力研究废物利用，水果皮渣已证实可以用来制造饲料，效果颇佳。

这些水果皮渣，包括香蕉、凤梨、葡萄等，在一般的观念中，原无利用的价值。可是经过农业化学专家林良

平的运动会的候选场地——丹佛，利用空中“播种方法”，使天下雪。东部地区由电力公司搞。还有由几家农户共同出资成立的“降雨公司”。

人工降雨的试验，已经有二十年以上的实际成绩。降雨量既有增加百分之百的例子，也有增加百分之二百的例子。

虽说是人工降雨，但是没有含有经过冷却的水蒸气的适当的云，是无法人工降雨的。因此，谁能首先发现雨云，谁就能人工降雨。

平的潜心研究，已使这些废弃物，发生了神奇作用。

林良平现任台大农化系教授。据他表示：水果皮渣，除了纤维素及果胶质含量甚高，并有丰富的变氮抽出物，如果任其弃置不用，不但容易造成污染，而且也是种资源浪费。

他研究成功的第一项用途，是利用水果皮渣生产单细胞蛋白质。初步证实，可以作鱼类

饲料。

据林良平说：水果皮渣生产单细胞蛋白质的方法有两种：一种是微生物分解法，另一种是化学或微热处理法。两者各具优缺点，但比较起来，以前者最经济，可是前者必须先由土壤中分离出具有分解水果皮渣纤维素能力的细菌及果胶分解菌，然后再接种酵母，即可获得含有蛋白质的饲料。

这种用单细胞蛋白质制成的饲料，最大的优点，在于发酵时所用的酵母，并非人工合成的，而是林良平由台湾西海岸分离出来的天然酵母，其蛋白质不仅适台鱼类胃口，制造饲料，在投入水中，不会马上分解。

缺点是，这种饲

料，大约只有百分之三十五的蛋白质，依照试验统计，饲料的理想蛋白质是百分之四十。

林良平还利用水果皮渣制造活性污泥，证明可以做为饲养丝蚯蚓的饲料。他说：活性污泥的制造方法比较简单，是以水果皮渣配合稻壳、鸡粪、木屑、废纸等混合制成，其中水果皮渣以香蕉皮制成的沃泥，效果最好，只消饲养两个月，丝蚯蚓身体重量增加达五倍左右。培养基配方，以百分之四十的鸡粪、木屑百分之三十、稻壳百分之十、土壤百分之二十组成最好。

林良平表示，丝蚯蚓又名红虫，为鳊苗、虾类、热带鱼的最佳天然饵料，其所含蛋白质高达百分之六十，必须氨基酸指示则达九十八点八。

国际奥委会主席基拉宁谈他访华成果

日报报道《人工降雨在美国开始实用》

【本刊讯】日本《读卖新闻》七月三十一日刊登一篇报道，题目是《人工降雨在美国开始实用》，摘要如下：

有这样一种试验，即靠人力来改变气候，使天下雨。其代表就是人工降雨。

一九七〇年年底，阿拉斯加发生了山火。因为是在离城一百公里以外的原始森林，所以没有灭火的方法。通常只好等火自然熄灭。然而美国内务部派出了人工降雨队。

烈火造成了上升气流。上升气流可以变成雨云。于是，用飞机播撒雨“种”碘化银。撒完后三十分钟，就下起了大雨。如果对山火置之不管，恐怕会持续燃烧一周的时间，然而用这个办法一瞬间就被扑灭了。

第二年，一九七一年春季，佛罗里达州因一直处于严重的干旱，致使山和原野屡次自然起火。迈阿密国立试验气象研究所根据州政府的要求，从四月份到五月份，搞了十四次人工降雨的试验，其中十一次成功地降了雨。

美国人工降雨的研究工作，是从一九六四年开始的。仅政府有关的计划就制定了近三十个。私人企业的“降雨公司”也很兴盛，整个美国约有二百个降雨队在搞人工降雨。滑雪场公司在冬季奥林匹克

美 新 处 报 道

《美国学者发表对中美关系的看法》

【美新处华盛顿九月二十日电】题：美国学者发表对中美关系的看法

美国的四位学术权威人士就美国将来同中华人民共和国打交道过程中面临的挑战和机会向国会的一个小组委员会提出他们的看法。

这四位权威人士——布鲁金斯学会高级研究员多克·巴尼特，密执安大学政治学教授艾伦·惠廷，约翰·霍普金斯大学研究院的纳撒尼尔·塞耶和加利福尼亚大学政治学教授罗伯特·斯卡拉皮诺——在九月二十日向众议院亚洲和太平洋事务委员会下设的小组委员会发表事先准备的证词时，分析了目前的中美关系，并且对美国正式承认中国作了程度不同的支持。

斯卡拉皮诺教授在他准备的证词中对承认中华人民共和国表示了四个人中最强烈的保留态度。

他说：“在关系正常化之前，美国和中国对台湾问题的和平解决应该有明确的协议——一项考虑到台湾人民的利益的协议。”

斯卡拉皮诺告诫说，美国需要花多得多的时间来考虑它的“谈

判和磋商策略”。他指出，目前“这方面是不够的，这种情况令人不安，尤其是在谈判和磋商对决定美国对外政策的最后成败非常重要的时刻”。

他说，美国承担义务防止中华人民共和国以任何方式强行吞并台湾“在道义上是必然的，在政治上是必需的”。他进一步强调，美国必须保持在亚洲的信用。

塞耶在他准备的证词中说，他认为，美国正式承认中华人民共和国有助于加强国际制度。他说：“但是我也认为，如果我们不想损害我们的亚洲联盟，我们必须完全消除我们亚洲盟国的担心。”

他指出：“也许我们不能实现泰国外交官的愿望，他希望我们在所有有关各方都同意后行动。但是另一方面，我们的国家很大，不能玩弄大国权术，忽视小国。如果要说的话，我们应该遵照毛主席的教导一边倒——倒向小国一边。过去，这一直是我们的力量所在。将来也很可能是我们的力量所在。”

惠廷教授在他准备的讲话中说明，如果美国不顾台湾的经济生命或它的政治安全而放弃

台湾，南朝鲜、日本和菲律宾的反应将是严重的。

他说，这种局面“不一定会发生”。通过尊重双方的政策原则和承认现实的实际需要进行的谈判，可以导致对我们盟国的利益有益的新的中美关系。

“这种关系可以推动在朝鲜的和平和安全问题上、特别是在武器控制方面达成谅解。它还可以加强日本同中国之间的经济关系，从而有可能结束将近一个世纪的对抗局面。它可以在使用对整个东亚极为重要的海洋资源方面作出多边安排铺平道路。简言之，在适当的和可能的条件下实现中美关系正常化根本不会威胁我们盟国的利益或是削弱我们自己对它们承担的义务。”

印 报 道 《瓦杰帕伊将在联大会见黄华》

【本刊讯】印度《印度快报》九月二十日发表一则题为《瓦杰帕伊将在联大会见黄华：将研究与中国的关系》的报道说：

外交部长瓦杰帕伊在纽约参加联合国大会期间，将要会见世界各国的政治家，其中一位就是中国外交部长黄华。

他说，美国和中国政府在达成一项协议方面没有任何路障。“它们是否愿意和是否能够最终达成协议可能决定着东亚未来的稳定。”

巴尼特在他事先准备好的讲话中谈了以下几点：

——美中关系的改善将会对华盛顿为在地区 and 全球实现一种比较稳定的国际均势所作的努力作出重大的积极的贡献。

——美中关系恶化将会增加美国制订政策者面临的问题，将会对美国的利益产生大为不利的影响，并将促使国际局势的不稳定。

——需要迅速采取行动，把对台湾的正式承认转变为对北京的正式承认，才能巩固同大陆中国建立的重要的和持久的关系。

——长期拖延与北京关系完全正常化将会涉及到美国肯定应当避免的一些危险，而这些危险超过美国同台湾关系降级所产生的危险。

这将是德赛政府与中国高级领导进行的第一次高级接触。

黄华和瓦杰帕伊可能要研究发展两国之间的关系的的问题，但是结果如何还要看谈判的情况。

大可肯定，他们将要研究现已成为两国间双边关系的一部分的具体问题。

【路透社伦敦九月二十日电】国际奥林匹克委员会主席基拉宁今天从中国回到了国内，他相信他在使世界上这个最大的国家重新参加奥林匹克运动方面取得了进展。

他在从北京返回他爱尔兰家的途中在伦敦机场停留期间对记者说：“重要的事情是，我们已经同北京建立了对话。”

他说：“我们正在设法恢复同中国的正常关系。我访问的结果是，我们能够直接同他们进行联系，而不要通过中间人来工作了。”

他说，台湾问题仍然是妨碍取得一个解决办法的障碍。他说：“情况是，北京的态度一贯是，目前仍然是，只有一个中国，没有一个中国一个台湾，他们对这一点说得非常清楚。”

基拉宁说，他同以王猛先生为首的中国官员举行的坦率会谈使他相信，他们希望国际奥委会作出决定。他说，“他们希望尽快这样做。”

他说，“我认为我们向前迈了一小步。据说美国国务卿万斯最近访问中国后美中外交谈判向后退了，应当在这种情况下来考虑我们的前进。无论如何，建立了直接的接触是很令人鼓舞的。”

【合众国际社伦敦九月二十日电】基拉宁说，现在国际奥委会必须作出决定。

他说，“一方面我们可以就这个问题举行表决，另方面也许有一些人认为举行表决为时过早，我们必须按情况办事。”

基拉宁说，“但是中国人要我们采取主动。国际奥委会执委会将于十月在洛桑，然后一月在突尼斯举行会议。我预料我们将在明年五月雅典举行的国际奥委会全体大会上提出建议。”

基拉宁说，如果目前举行表决，就会有很多人支持台湾，但他说，他不知道支持的是否会是大多数。

【路透社北京九月十七日电】这位爱尔兰贵族对记者说，他自己的看法是，应当使人民共和国归队。但是他并没有说关于台湾问题他认为应当采取什么行动。

“我个人非常强烈地认为，我们要给予最大数量的运动员参加比赛的机会。”

“我殷切希望中国重返奥林匹克大家庭。但是我不愿妄测这将怎样实现和在什么时候实现。”

蒋 报 道 《水果皮渣制造饲料研究成功》

【本刊讯】蒋帮《中央日报》九月十四日刊登利用水果皮渣制造饲料的消息，题为《水果皮渣制造饲料研究成功》，摘要如下：

科学家致力研究废物利用，水果皮渣已证实可以用来制造饲料，效果颇佳。

这些水果皮渣，包括香蕉、凤梨、葡萄等，在一般的观念中，原无利用的价值。可是经过农业化学专家林良

平的运动会的候选场地——丹佛，利用空中“播种方法”，使天下雪。东部地区由电力公司搞。还有由几家农户共同出资成立的“降雨公司”。

人工降雨的试验，已经有二十年以上的实际成绩。降雨量既有增加百分之百的例子，也有增加百分之二百的例子。

虽说是人工降雨，但是没有含有经过冷却的水蒸气的适当的云，是无法人工降雨的。因此，谁能首先发现雨云，谁就能人工降雨。

平的潜心研究，已使这些废弃物，发生了神奇作用。

林良平现任台大农化系教授。据他表示：水果皮渣，除了纤维素及果胶质含量甚高，并有丰富的变氮抽出物，如果任其弃置不用，不但容易造成污染，而且也是种资源浪费。

他研究成功的第一项用途，是利用水果皮渣生产单细胞蛋白质。初步证实，可以作鱼类

饲料。

据林良平说：水果皮渣生产单细胞蛋白质的方法有两种：一种是微生物分解法，另一种是化学或微热处理法。两者各具优缺点，但比较起来，以前者最经济，可是前者必须先由土壤中分离出具有分解水果皮渣纤维素能力的细菌及果胶分解菌，然后再接种酵母，即可获得含有蛋白质的饲料。

这种用单细胞蛋白质制成的饲料，最大的优点，在于发酵时所用的酵母，并非人工合成的，而是林良平由台湾西海岸分离出来的天然酵母，其蛋白质不仅适台鱼类胃口，制造饲料，在投入水中，不会马上分解。

缺点是，这种饲

料，大约只有百分之三十五的蛋白质，依照试验统计，饲料的理想蛋白质是百分之四十。

林良平还利用水果皮渣制造活性污泥，证明可以做为饲养丝蚯蚓的饲料。他说：活性污泥的制造方法比较简单，是以水果皮渣配合稻壳、鸡粪、木屑、废纸等混合制成，其中水果皮渣以香蕉皮制成的沃泥，效果最好，只消饲养两个月，丝蚯蚓身体重量增加达五倍左右。培养基配方，以百分之四十的鸡粪、木屑百分之三十、稻壳百分之十、土壤百分之二十组成最好。

林良平表示，丝蚯蚓又名红虫，为鳊苗、虾类、热带鱼的最佳天然饵料，其所含蛋白质高达百分之六十，必须氨基酸指示则达九十八点八。

国际奥委会主席基拉宁谈他访华成果

日 报 报 道 《人 工 降 雨 在 美 国 开 始 实 用》

【本刊讯】日本《读卖新闻》七月三十一日刊登一篇报道，题目是《人工降雨在美国开始实用》，摘要如下：

有这样一种试验，即靠人力来改变气候，使天下雨。其代表就是人工降雨。

一九七〇年年底，阿拉斯加发生了山火。因为是在离城一百公里以外的原始森林，所以没有灭火的方法。通常只好等火自然熄灭。然而美国内务部派出了人工降雨队。

烈火造成了上升气流。上升气流可以变成雨云。于是，用飞机播撒雨“种”碘化银。撒完后三十分钟，就下起了大雨。如果对山火置之不管，恐怕会持续燃烧一周的时间，然而用这个办法一瞬间就被扑灭了。

第二年，一九七一年春季，佛罗里达州因一直处于严重的干旱，致使山和原野屡次自然起火。迈阿密国立试验气象研究所根据州政府的要求，从四月份到五月份，搞了十四次人工降雨的试验，其中十一次成功地降了雨。

美国人工降雨的研究工作，是从一九六四年开始的。仅政府有关的计划就制定了近三十个。私人企业的“降雨公司”也很兴盛，整个美国约有二百个降雨队在搞人工降雨。滑雪场公司在冬季奥林匹克